

# **MINI LAS VEGAS**

Guía del Usuario del Teléfono Celular

Gracias por comprar este teléfono móvil. Para un mejor uso del teléfono, sírvase leer el manual con cuidado y quardarlo como referencia.

Este teléfono con pantalla a color está diseñado para utilizarse en la red GSM/GPRS. El teléfono soporta una tarjeta dual en linea al mismo tiempo; usted puede ¿evitar el problema de tener? dos teléfonos al mismo tiempo y disfrutar verdaderamente una vida de ciencia y tecnología.

Junto con la función básica de telecomunicación, el teléfono le ofrece prácticas funciones para ayudarle con su trabajo y su vida, como los métodos de captura en inglés, el directorio telefónico con estilo de tarjetas, tonos de timbres de 64 acordes, reloj/despertador, calendario,

convertidor, administrador de salud, calculadora, juegos, potente grabadora de películas, reproductor mp3 y mp4 y tarieta de memoria.

Además, el teléfono está programado con una interfaz personalizada y funciones bien diseñadas para satisfacer sus necesidades individuales.

### Índice

CAPÍTULO 1 INFORMACIÓN SOBRE SEGURIDAD	5
1.1 PRECAUCIONES GENERALES	5
1.2 PRECAUCIONES SOBRE LA BATERÍA	6
1.3 PRECAUCIONES SOBRE EL CARGADOR	6
CAPÍTULO 2 INTRODUCCIÓN AL TELÉFONO	7
2.1 ESPECIFICACIÓN	7
2.2 TECLAS	8
2.3 TARJETA SIM	11
2.4 BATERÍA	12
2.5 LÍNEA DE DATOS	13
2.6 ENCENDIDO Y APAGADO DEL TELÉFONO	14
CAPÍTULO 3 DETALLES DEL MENÚ	14
3.1 HERRAMIENTA	14
3.2 DIRECTORIO TELEFÓNICO	15
3.3 REPRODUCTOR DE AUDIO	17
3.4 SERVICIOS	17
3.5 MENSAJES	19
3.6 VISOR DE IMÁGENES	23
3.7 HISTORIAL DE LLAMADAS	23
3.8 MULTIMEDIA	24
3.9 ADMINISTRADOR DE ARCHIVOS	26
3.10 CONFIGURACIONES	26
3.11 DIVERSIÓN Y JUEGOS	30
3.12 EXTRAS	30
CAPÍTULO 4 MÉTODOS DE CAPTURA	32
CADÍTIII O E DECOLUCIÓN DE DDORI EMAC	26

### Capítulo 1 Información sobre Seguridad

#### 1.1 Precauciones Generales

Sírvase apagar su teléfono en un avión, en un hospital o en áreas en las que el teléfono pueda trastornar la operación de equipos médicos o delicados. Sírvase utilizar su teléfono de conformidad con las reolas de las áreas.

Para evitar que la alteración de las ondas de radio provoca un mal funcionamiento u otros problemas, no utilice su teléfono entorno a equipos electrónicos de baja señal o elevar esta actitud, en especial, otófonos, marcapasos u otros equipos médicos, detectores de incendios, puertas y dispositivos auto controlados.

- No golpee con violencia, sacuda o arroje el teléfono; de otro modo, el teléfono puede descomponerse o puede provocar un incendio.
- No coloque la batería, el teléfono ni el cargador en el horno de microondas o en aparatos de alta tensión; de otro modo, el teléfono puede descomponerse.
- No utilice el teléfono en áreas en las que exista una atmósfera potencialmente explosiva; de otro modo, el teléfono puede descomponerse o puede provocar un incendio.
- No utilice el teléfono en áreas con temperatura elevada, altos niveles de humedad o con aire que contenga polvo; de otro modo, el teléfono puede descomponerse.
- Mantenga el teléfono fuera del alcance de los niños; de otro modo, los niños pueden tomarlo como un juguete y sufrir lesiones.
- Lo coloque el teléfono en superficies disparejas o inestables; de otro modo, el teléfono puede caer y romperse.
- No desarme ni repare el teléfono, de otro modo, éste puede descomponerse o puede provocar un corto circuito u otros problemas.
- No utilice agujas, plumas para presionar las teclas; otro modo, el teléfono puede descomponerse o tener un mal funcionamiento.
- Evite que el teléfono esté cerca de objetos magnéticos como tarjetas magnéticas, tarjetas de crédito, discos flexibles. Las ondas de radio del teléfono pueden borrar la información almacenada en éstos.
- No exponga el teléfono la humedad, el agua u otros líquidos; de otro modo, el teléfono puede descomponerse.
- Para evitar accidentes de tránsito, no utilice el teléfono cuando maneje.
- Utilice siempre la batería y el cargador autorizados por el fabricante. Los productos de otras marcas pueden provocar derrames, calentamiento excesivo, explosión o incendio.
- Sólo el personal autorizado puede ensamblar y reparar el teléfono. Puede resultar muy peligroso e ir en contra de la garantía el que ensamble o repare el teléfono sin permiso.

#### 1.2 Precauciones sobre la Batería

- No arroje la batería al fuego; de otro modo, puede provocar un incendio o una explosión.
- No utilice la fuerza cuando retire la batería; de otro modo puede provocar una fuga, calentamiento excesivo, una explosión o un incendio.
- No provoque un corto circuito ni ponga la batería junto con objetos metálicos como alambres, agujas y collares; de otro modo puede provocarse una fuga, calentamiento excesivo, una explosión o un incendio.
- No desarme ni repare la batería ni suele los puntos de contacto; de otro modo puede provocar una fuga, calentamiento excesivo, una explosión o un incendio.
- El líquido derramado de la batería puede provocar ceguera si entra los ojos humanos. En este caso, lave los ojos con agua limpia de inmediato (no frote los ojos) y vava al hospital tan pronto como sea posible.
- No utilice ni coloque el teléfono cerca de áreas con elevada temperatura como fogatas o calentadores; de otro modo puede provocar una fuga, calentamiento excesivo. una exolosión o un incendio.
- Si la batería presenta calentamiento, decoloración o distorsión durante el uso, la carga o el almacenamiento, deje de usarla y cámbiela por una nueva
- Si el líquido derramado de la batería entra en contacto con la piel o la ropa, puede provocar quemaduras. Lave la piel o la ropa con agua o vaya al hospital, cuando así sea necesario.
- Si la batería derrama líquido o despide un olor extraño, retire la del fuego abierto; de otro modo puede provocar una fuga, calentamiento excesivo, una exolosión o un incendio.
- Evite la humedad en la batería, de otro modo puede presentarse calor excesivo, emisión de gases y erosión.
- No utilice o coloque la batería directamente bajo la luz del sol o cerca de áreas con elevadas temperaturas como los automóviles. De otro modo, puede provocar una fuga, y el calor excesivo también puede afectar el desempeño de la batería y reducir su vida úfil.
- No cargue la batería por más de 24 horas.
- La vida de la batería es limitada y se reducirá después de cargas prolongadas y frecuentes. Si ésta no trabaja después de varias cargas, esto señala que ha llegado al fin de su vida útil. Usted necesitará reemolazarla con una nueva batería del modelo específicado.
- No deseche la batería con la basura habitual de la casa; en su lugar, deséchela en línea con las reglamentaciones aplicables.

### 1.3 Precauciones sobre el Cargador

Utilice energía de corriente alterna de 100-240 V ca: de otro modo puede

- provocar una fuga, calor excesivo y dañar el teléfono y el cargador.
- No provoque un cortocircuito; de otro modo puede provocar una descarga eléctrica, emisión de gases y daños al cargador.
   No tritiles el carectar superte el cable que interestrator de passar formando.
- No utilice el cargador cuando el cable suministrador de energía esté roto; de otro modo puede provocar un incendio o una descarga eléctrica.
- No coloque un contenedor con agua cerca del cargador; de otromodo, el agua puede derramarse y entrar al teléfono, lo que provocaría calor excesivo, un corto circuito u otros problemas.
- Si entra en contacto con agua u otro líquido, el cargador debe retirarse de la toma de corriente de inmediato para evitar calor excesivo, un incendio, una descarga eléctrica u otros problemas al cargador.
- No desarme ni repare el cargador; de otro modo puede provocar lesiones, un cortocircuito o un incendio.
- No utilice el cargador en lugares con humedad elevada como el baño; de otro modo puede provocar un cortocircuito, un incendiou otros problemas al cargador.
- No toque el cargador, el cable suministrador de energía ni el enchufe de la toma de corriente con las manos mojadas; de otromodo puede presentarse una descarga eléctrica.
- No coloque objetos pesados sobre el cable suministrador de energía ni lo repare. De otro modo, puede provocar una descarga eléctrica o un incendio.
- Desconecte el cargador de la toma de corriente durante la limpieza y el mantenimiento
- Sostenga el cuerpo del cargador en lugar de sólo tomarlo del cable cuando desconecte el cargador de la toma de corriente; de otro modo, puede provocar una descarga eléctrica o un incendio.
- Si el contenido de este manual no es congruente con su teléfono, lo señalado en el teléfono es lo que prevalecerá.

## Capítulo 2 Introducción al Teléfono

### 2.1 Especificación

La máquina huésped:

Número de modelo	
Tamaño (largo x ancho x espesor)	85 x 45 x 17,6 mm
Peso	

#### Celular de litio

Número de modelo	
Voltaje nominal	3,7 Vcc Batería recargable Li-ion

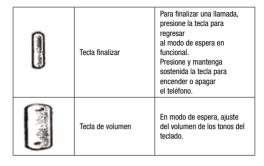
Adaptador ca/cc	100-240Vca 60Hz 0,3A; 5Vcc 500mA		
Capacidad calificada			
Tiempo de modo en espera perpetu o	3 a 5 días		
Tiempo de duración de llamadas	3-5 días		

### Carga de viaje

	Número de modelo	
Г	Captura	

### 2.2 Teclas

Tecla	Nombre	Descripción		
	Tecla de encendido	Presione y mantenga presionada la tecla para encender o apagar el teléfono.		
	Tecla programable izquierda	Menú-Función.		
	Tecla programable derecha	Menú-Tecla de retroceso.		
Tecla de llamado 1		Llamada del teléfono, para llamar o contestar (SIM1). En modo de espera, presione la tecla para ver las bitácoras.		
Tecla de llamado 2		Llamada del teléfono, parallamar o contestar (SIM2). En modo de espera, presione la tecla para ver las bitácoras.		
Tecla de desplazamiento en cuatro direcciones/ Tecla OK		En modo funcional: teclas de dirección (arriba, abajo, izquierda y derecha). En modo de espera: tecla designada. En juegos de simulación: teclas de función.		



	Tecla 1	
(Sapc)	Tecla 2	
def 3	Tecla 3	
(4ghi.)	Tecla 4	
(5jkl)	Tecla 5	Tecla de captura de
(mno6)	Tecla 6	caracteres: Para capturar letras, números y símbolos en el modo de captura.
7pqrs	Tecla 7	Para activar la función de marcación rápida en el modo de espera; presione y mantenga presionada las
(8tuv)	Tecla 8	teclas numéricas 2 a 9.
(wxyz9)	Tecla 9	
*+	Tecla *	
0 %	Tecla 0	
(##)	Tecla #	

	Tecla de la cámara	El modo de espera entre la cámara.		
٩٤	Tecla siguiente	Cambia a la siguiente canción.		
(x o)	Tecla reproducir	Reproduce una canción o pone una pausa en la reproducción.		
••	Tecla detener	Detiene la reproducción de una canción.		
( ) ( )	Tecla previo	Cambia la última canción.		

\*Nota: En este manual del usuario, el término "presione una tecla" se refiere a presionar la tecla y liberarla de inmediato; mientras que el término "presione y mantenga presionada la tecla" se refiere a presionar la tecla durante dos o más secundos.

### 2.3 Tarjeta SIM

Antes de utilizar su teléfono, deberá insertar su tarjeta SIM. Ésta es la llave para entrar a la red GSM.

Toda la información relacionada con la conexión a la red y las bitácoras de las llamadas se registra en el área metálica de la tarjeta SIM.

Asimismo, se registran en la tarjeta SIM los nombres de las llamadas en el directorio telefónico y los mensajes de texto. Usted también puede retirar la tarjeta SIM y colocar ésta en otro teléfono móvil GSM.

(El nuevo teléfono leerá la tarjeta SIM en automático).

Para evitar la pérdida y el daño de la información almacenada en la tarjeta SIM, el área metálica de la tarjeta SIM no debe tocarse y la tarjeta debe mantenerse alejada de áreas electromagnéticas. Una vez que la tarjeta SIM esté dañada, usted no podrá ingresar a la red GSM

La Tarjeta TF (T-Flash) es la tarjeta de memoria portátil con gran capacidad de almacenamiento de archivos de música y video, queamplía de manera considerable el espacio de almacenamiento del teléfono.

\*Nota: El teléfono debe apagarse antes d e retirar la tarjeta SIM/TF.

Está prohibido insertar o retirar la tarjeta SIM/TF cuando el teléfono esté conectado a un suministro de energía externo; de otro modo, la tarjeta SIM/TF puede dañarse.

- Antes de instalar la tarjeta SIM, apague el teléfono y retire la batería, así como cualquier otro suministro de energía externo.
- Inserte la tarjeta SIM en la ranura para la tarjeta SIM y deslice de nuevo el seguro la ranura.
- Cuando necesite retirar la tarjeta SIM, apague el teléfono, habrá la cubierta trasera, retire la batería; a continuación, abra el seguro de la tarjeta SIM y retírela de la ranura.
- Antes de insertar la tarjeta TF, apague el teléfono y retire la batería así como cualquier otro suministro de energía externo.
- Inserte la tarjeta TF en la ranura para la tarjeta TF.
- Cuando la tarjeta TF necesita retirarse, apague el teléfono y retire la tarieta TF de la ranura.

#### 2.4 Batería

Inicialmente se carga 50% de la energía de la batería y ésta puede utilizarse después de desempacarse.

La nueva batería necesitará cargarse por lo menos durante 14 horas.

Después de que la energía se agote (se quede sin energía suficiente para encender el teléfono) la primera vez, cargue la batería por completo. Para la segunda vez, cargue la batería por completo después de que la energía se agote y repita el proceso en la misma forma en tres ocasiones para maximizar el rendimiento de la batería.

#### Instalación v retiro de la batería

Retire la batería en la siguiente forma:

- Retire la cubierta de la batería deslizándola.
- Levante la batería de la parte trasera y retírela.

#### Instale la batería en la siguiente forma:

- Asegure la batería en la ranura de la batería.
- Presione la cubierta trasera hacia arriba hasta que esté asegurada firmemente.

#### Carga de la batería

Conecte el cargador en la toma de corriente. La energía estará activada cuando la luz indicadora de energía esté encendida.

\*Nota: No retire la batería cuando se esté cargando.

Inserte el conector del cargador en el puerto ubicado en el lado derecho del teléfono.

El símbolo de la batería que aparece en la esquina superior derecha indica el estado de la carga. Si el teléfono está apagado durante la carga, en lugar del símbolo se presentará una imagen señalando la carga; esto significa que la carga esté en proceso. Si el teléfono tiene la batería baja y se utiliza en demasía, puede

requerir cierto tiempo para que aparezca el icono de carga en la pantalla una vez que inicie la carga.

Cuando las barras de carga estén llenas y estables, es decir sin parpadeo, esto significa que la carga está completa. Si el teléfono se apaga durante la carga, en lugar del icono se mostrará una imagen indicativa de la carga, lo que significará que la carga está completa.

Por lo regular, el proceso requiere de tres a cuatro horas. Es normal que la batería, el teléfono y el cargador puedan generar cierto calor durante la carga.

Cuando la carga esté completa, desconecte el cargador del teléfono en el suministro de energía.

\*Nota: La batería debe cargarse con el cargador proporcionado por el fabricante en un lugar ventilado, a una temperatura que oscile entre +5 °C y +40 °C. El uso de un cargador no aprobado puede provocar daños e invalidará la qarantía.

Carga la batería cuando el teléfono se apague en automático o despliegue la advertencia de batería baja. Si la batería no se ha agotado, el tiempo de carga se acortará.

El tiempo de modo de espera y el tiempo durante el que se habla previsto por el fabricante está calculado en un ambiente ideal. El iempo real puede variar de acuerdo con las condiciones de la red, las condiciones de trabajo y el modo de operación.

Asegúrese de que la batería esté bien instalada y no pueda retirarse durante el proceso de la carga.

Cuando la carga haya concluido, desconecte el cargador del teléfono y del suministro de energía eléctrica.

Si el cargador no se ha desconectado del teléfono ni del suministro de energía eléctrica, la carga iniciará de nuevo después de cierto tiempo de utilización de la energía de la batería en un período de 5 a 8 horas. Esto no es recomendable debido al hecho de que puede tener cierto efecto negativo en la vida de la batería.

#### 2.5 Línea de datos

- Si conecta la línea de datos cuando el teléfono esté apagado: En la pantalla se desplegará el icono de carga, que señala que el teléfono está pagado y se está cargando.
- Si conecta la línea de datos cuando el teléfono esté encendido:
- Los menús que se despliegan en la pantalla son:
- Unidad de almacenamiento: En el modo de almacenamiento, puede tenerse acceso a los contenidos del teléfono a través de la computadora.
- Cámara web: En el modo de la cámara, el teléfono puede funcionar como cámara.
- Carga: Sólo utilice la función de carga. El teléfono regresa al modo de esperara y las otras funciones están todavía disponibles.

#### 2.6 Encendido y apagado del teléfono

- Presiona y mantenga presionada la tecla finalizar para encender o apagar el teléfono
- Si el teléfono se apaga sin una tarieta SIM, se mostrará el mensaje "Inserte la tarieta SIM. La tarieta SIM se verificarádespués de que se inserte. A continuación, se mostrará la siguiente información en la pantalla: Capture el PIN1 (si usted ha configurado una contraseña para la tarieta SIM). Capture la contraseña del teléfono móvil (si usted ha configurado una contraseña para desbloquear el teléfono).
- Una vez que la tarieta SIM se hava decodificado con éxito, su teléfono buscará una red disponible (desplegada en la pantalla).
- Una vez que se realice la conexión, en el centro de la pantalla aparecerá el icono del proveedor de la red. Ahora, el teléfono estará en modo de espera y listo para utilizarse.

\*Nota: Si aparece el mensaie "Número de emergencia", esto significa que usted se encuentra fuera del área de servicio de la red. Sin embargo, usted aún puede realizar llamadas de emergencia de acuerdo con la fuerza de la señal de su teléfono

### Capítulo 3 Detalles del Menú

#### 3 1 Herramienta

#### Calendario

Ingrese a los submenús del calendario.

Calendario: Crea un nuevo evento y agregar una alarma a éste, sea Única, Diaria. Definida por el Usuario, Semanal o Mensual.

Única: El aviso del evento sólo se presentará una vez.

Diaria: El aviso del evento se presentará a una hora especificada todos los días. Definida por el usuario: El aviso del evento se presentará a la hora y los días de la semana que defina el usuario.

Semanal: El aviso del evento se presentará a la hora especificada cada semana. Mensual: El aviso del evento se presentará a la hora especificada cada mes. Saltar a la fecha especificada: Salta de la fecha actual a la fecha especificada. Calendario lunar: Abre o cierra el calendario lunar.

\*Nota: Debido a la limitación de la memoria, las entradas almacenadas no deben exceder de 70; de otro modo, se borrarán algunas entradas.

### Lista de pendientes

### Agregar

Fecha: La fecha de captura del memorando.

Hora: La hora de captura del memorando.

Comentario: El mensaje desplegado en la pantalla cuando se muestra el aviso. Despertador: Abre o cierra el despertador.

#### Modo:

- Único: El aviso se presenta sólo una vez.
- 2. Diario: El aviso se presenta a la hora especificada todos los días.
- Definido por el usuario: Se configura la hora del aviso del despertador 3. en una semana
- 4 Semanal: El aviso se presenta sólo una vez en la semana
- 5 Mensual: El aviso se presenta sólo una vez al mes.

Explorar: Revisa las entradas almacenadas.

Agregar: Agrega una nueva entrada.

Editar: Edita las entradas almacenadas Fliminar: Flimina una entrada seleccionada

Eliminar todo: Elimina todas las entradas.

Transferir: Transfiere la entrada seleccionada a otro teléfono sea a través de un mensaie de texto o al almacenarla en los archivos del teléfono.

#### **Alarma**

Encendido/Apagado: Activa o desactiva el despertador.

Hora: Configura la hora de la alarma.

#### Modo:

Único: El aviso se presenta sólo una vez

Diario: El aviso se presenta a la hora especificada todos los días.

Definido por el usuario: Se configura la hora del aviso del despertador en una semana.

#### Configuración del timbre:

Elija una melodía o una grabación FM grabada como el tono del timbre.

Tiempo de repetición de la alarma (minutos):

Elija a la repetición de la alarma cada cierto número de minutos.

Existen 11 opciones que van desde 1 minuto hasta 10 minutos y la opción predeterminada.

Método del timbre: Los tonos de timbre que se tienen como opción son timbre. vibración, vibración v timbre.

#### Reloi mundial

Utiliza las teclas de dirección para leer la zona horaria de cada ciudad y la fecha y la hora en cada ciudad.

#### 3 2 Directorio telefónico

Buscará rápida: Ingrese a la pantalla de búsqueda del directorio telefónico. Usted puede capturar la información correspondiente en la columna de búsqueda que se encuentra debajo para ordenar las entradas. Los modos de búsqueda incluven: 1. Inglés (letras minúsculas): 3. Número.

Presione la tecla # para intercalar entre lo dos métodos de captura.

Marcación IP de la tarieta SIM1: Activa los números de marcación de IP en el directorio telefónico a través de la tarjeta SIM 1.

Marcación IP de la tarjeta SIM2: Activa los números de marcaciónde IP en el directorio telefónico a través de la tarjeta SIM 2.

Envío de Mensaje SMS: Envía un mensaje al número seleccionado.

- Ver: Revisa los detalles de la entrada.

   Editar: Edita la entrada
- Fliminar: Flimina la entrada
- Duplicar: Respalda la entrada.
- Mover: Mueve la entrada
- Copiar: Copia la entrada
- Enviar vCard
- Enviar a través de Mensaje SMS: Envía la entrada a través de un mensaje de texto.
- Enviar a través de Mensaje MMS: Envía la entrada a través de unmensaje multimedia.
- Guardar en un archivo: Guarda la entrada como tarjeta electrónica.
   Buscar un contacto: Busca en el directorio telefónico la entradade acuerdo con el nombre.
   Agregar nuevo contacto: Agrega una nueva entrada del directorio telefónico.
   Usted puede almacenar las entradas en la tarjeta SIM 1, en la tarjeta SIM 2 o en el teléfono.

\*Nota: Éstos son distintos entre sí en términos del formato de almacenamiento

- Copiar todo: Copia todas las entradas del teléfono a la tarjeta SIM 1, a la tarjeta SIM 2; copia todas las entradas de la tarjeta al teléfono o copia todas las entradas de la tarjeta SIM 1 a la tarjeta SIM 2; o viceversa.
- Eliminar: Selecciona los elementos que se eliminarán del registro de llamadas. Seleccione para eliminar los registros de todas las llamadas de la tarjeta SIM 1. Seleccione para eliminar los registros de todas las llamadas de la tarjeta SIM 2. Selecciona para eliminar los registros de todas las llamadas del directorio elefónico. Seleccione para eliminar uno por uno de los registros de llamadas.
- Grupos de llamadas: El teléfono está programado con cinco grupos de llamadas. Usted puede realizar configuraciones individuales para cada grupo, como renombrar, tipo de tono, imagen de la llamada entrante, video de la llamada entrante y la configuración personal de cada uno de los miembros de los grupos.
- Número extra: Otros números como el identificador de la persona que llama, el número de servicio y el número de emergencia almacenado en la tarjeta SIM. Usted puede revisar y evitar otros números almacenados en la tarjeta SIM.

\*Nota: El número de servicio necesite soporte de la tarjeta SIM.

- Configuraciones: Configura el directorio telefónico en cuatro categorías: Revisión de la memoria, Ubicación de almacenamiento, Configuración de la tarjeta y Mi Tarjeta.
- Revisión de la memoria: Revisa la memoria de la tarjeta SIM y del teléfono.

- Ubicación de almacenamiento: Elige la ubicación de almacenamiento preferida, sea el teléfono o la tarjeta SIM.
- Configuración de la tarjeta: Configura el contenido de las entradas en el directorio telefónico
- Mi Tarieta: Edita y almacena la información detallada del usuario.
- Imagen de la persona que llama: Elige una imagen para una llamada entrante.
- Tono del timbre de la persona que llama: Elige a un timbre para una llamada entrante
- Video de la persona que llama: Los videos que se suministran con el teléfono o que captan los usuarios pueden designarse como los videos para las llamadas entrantes. Cuando entre una llamada, se reproducirá el video designado para esa persona.

### 3.3 Reproductor de audio

Seleccione el reproductor de música para ingresar al reproductor de archivos mp3. Presione la tecla programable izquierda para ingresar a la lista de reproducción y para reproducir las canciones a través de una búsqueda con la tecla de desnlazamiento.

Presione la tecla programable izquierda para ingresar a las configuraciones correspondientes a las canciones en la interfaz de la lista de reproducción. Reproducir: Reproduce el archivo seleccionado.

Detalles: Revisa los detalles de la canción

Agregar al timbre: Agrega la canción en la biblioteca de timbres de los perfiles. Refrescar la lista: Actualiza las listas de reproducción.

Configuración: Configura la reproducción de los archivos multimedia. Ubicación de la lista de reproducción: Configura la ruta de lectura predeterminada.

Crear la lista en automático: Define si se actualiza o no la lista de reproducción en cada ocasión en que se encienda el teléfono.

Repetir: Repite la reproducción.

Aleatorio: Reproducción al azar.

Reproducción de fondo: La reproducción no se detendrá cuando salga del menú. Despliegue del espectro: Elige el espectro para el reproductor.

Ecualizador: Modifica la calidad de la audio.

#### 3.4 Servicios

#### WAP

Función del menú:

Página de inicio: Ingresa a la página de inicio. La página de inicio es un sitio WAP que usted configura en las configuraciones de conexión. Si usted no la ha configurado. el teléfono utilizará la configurada por el fabricante.

Marcador: Despliega los marcadores disponibles. Selecciónelos para conectarse a los sitios web.

Historial: Conserva en un registro los sitios web en los que usted ha navegado. Capturar dirección: Capture cualquier dirección de sitio web WAu otros sitios web

de Internet

Configuración: Realiza la configuración de exploración de los

Editar el perfil de configuración: Selecciona el perfil de configuración entre las 10 opciones proporcionadas.

Propiedades de exploración: Configuraciones de los parámetros de exploración de los sitios web, incluve el tiempo de modo en espera y el despliegue de imágenes. Mensaies del servicio: Activa o desactiva los mensaies del servicio.

Borrar la memoria del búfer: Borra la memoria del búfer.

Borrar la información personal: Borra su información personal.

Rorrar el historial: Rorra el historial Certificado: Revisa los certificados

Funciones en línea

Saltara a: Salta a la dirección señalada

Tecla programable derecha (Retroceder): Retrocede a la página previa.

Página de inicio: Regresa a la página de inicio.

Refrescar: Actualiza la página.

Marcador: Despliega los marcadores disponibles. Selecciónelo para conectarse a los sitios web, evitar las direcciones o los nombres de los marcadores o eliminar. los marcadores

Historial: Revise los sitios web en los que ha navegado y que se encuentran en el registro.

Capturar dirección: Capture directamente la dirección URL para ir al sitio web. Configurar como página de inicio: Configura la página actual como la página de inicio.

Guardar imagen: Guarda la imagen en la página actual.

Buzón de entrada del servicio: Revisa los mensaies en el buzón de entrada del servicio.

Configuraciones: ingresa al menú de configuraciones.

Salir: Sale del navegador WAP y regresa al menú principal.

\*Nota: El servicio GPRS requiere el soporte de la red y sólo está disponible una vez que el servicio se ha puesto en operación.

#### Información de la cuenta

Datos GSM:

Nombre: El nombre de la cuenta. Usted puede editarlo.

Número: El número de la cuenta.

Cuenta del usuario: El número de cuenta del servidor de marcación (no la pasarela WAP).

Contraseña: La contraseña del servidor de marcación (no la pasarela WAP).

Tipo de línea: Línea analógica o línea digital.

Velocidad: Seleccione la velocidad de transferencia adecuada.

Dominio de la red: Dirección IP

#### GPRS.

Nombre: El nombre de la cuenta. Usted puede editarlo.

Nodo de conexión GPRS: Ingrese el APN

Cuenta del usuario: El número de cuenta del servidor de marcación (no la nasarela WAP)

Contraseña: La contraseña del servidor de marcación (no la pasarela WAP). Certificación: Elija el método de codificación de la certificación.

#### STK

Es atacar ese servicio adicional proporcionado por el proveedor de la red. El menú de funciones es diferente en cada tarieta SIM.

### 3.5 Mensaies

Mensaie de texto

Buzón de entrada: Usted puede elegir entre el buzón de entrada de la tarieta SIM 1 o el buzón de entrada de la tarieta SIM 2 para revisar los mensajes recibidos. Cuando aparezca la lista de mensajes del buzón de entrada, presione OK para

leer el mensaie. Usted puede elegir las siguientes opciones: Responder: Responde al emisor del mensaje.

Eliminar: Elimina el mensaie.

Editar: Edita el mensaie.

SIM o viceversa

Reenviar: Reenvía el mensaie.

Copiar a la tarieta SIM (al Teléfono): Copia el mensaie del teléfono

a la tarjeta SIM o viceversa. Mover a la tarjeta SIM (al Teléfono): Mueve el mensaje del teléfono a la tarjeta

Charlar: Entra en el foro de charla:

Eliminar todo: Elimina todos los mensaies en el buzón de entrada.

Copiar todo: Copia todos los mensajes de la tarjeta SIM al teléfono o del teléfono a la tarieta SIM.

Mover todo: Mueve todos los mensaies de la tarieta SIM al teléfono o del teléfono a la tarjeta SIM.

Usar número: Marca o almacén en el directorio telefónico el número extraído del

Usar vínculo: Extrae y almacena el vínculo web contenido en el mensaje.

Buzón de salida: Usted puede elegir entre el buzón de salida de a tarieta SIM 1 o el buzón de salida de la tarjeta SIM 2 para revisar los mensajes no enviados. Cuando revise la lista de mensaies del buzón de salida, presione confirmar para leer el mensaje. Usted puede elegir las siguientes opciones.

Enviar desde la tarieta SIM 1: Usted puede enviar el mensaje desde la tarieta SIM 1 a más de un destinatario eligiendo enviar a destinatarios múltiples o a un

arupo. Enviar desde la tarieta SIM 2: Usted puede enviar el mensaie desde la tarieta

SIM 2 a más de un destinatario eligiendo enviar a destinatarios múltiples o a un

arupo.

Editar: Edita el mensaje.

Eliminar: Elimina el mensaie.

Copiar a la tarjeta SIM (Copiar al Teléfono): Copia el mensaje del teléfono a la tarjeta SIM o viceversa.

Mover a la tarjeta SIM (Copiar al Teléfono): Mueve el mensaje del teléfono a la tarjeta SIM o viceversa.

Eliminar todo: Elimina todos los mensaies en el buzón de salida.

Copiar todo: Copia todos los mensajes de la tarjeta SIM al teléfono o del teléfono a la tarjeta SIM.

Mover todo: Mueve todos los mensajes de la tarjeta SIM al teléfono o del teléfono a la tarjeta SIM.

Usar número: Marca o almacén en el directorio telefónico el número extraído del mensaje.

Usar vínculo: Extrae y almacena el vínculo web contenido en el mensaje. Escribir mensaje: Ingrese a la opción para escribir mensajes.

Usted puede ingresar un mensaje breve (consulte la sección 4.0 para consultar el "método de captura" con las acciones especificadas). Terminado: Seleccione la entrada cuando terminé de teclear el mensaje y usted pueda realizar los pasos siguientes.

- Sólo enviar: Para enviar el mensaje, seleccione ingresar los destinatarios y usted podrá ingresar los números telefónicos o buscarlos desde el directorio telefónico y seleccionar los números telefónicos del receptor. Ingrese confirmar para enviar.
- Enviar y guardar: Mientras envía el mensaje, éste se guardará el automático en el buzón de salida.
- 3. Guardar: No enviar el mensaje sino sólo guardarlo en el buzón de salida.
- Enviar a diferentes destinatarios: Enviar el mensaje a varios números telefónicos
- Enviar en grupo: Seleccione un grupo y envíe el mensaje a todoslos miembros del grupo.

Usar plantillas: Inserte la plantilla de texto en el mensaje.

Insertar objeto: Inserte imágenes, tonos, caricaturas y Ipredeterminada al mensaie.

Formato de texto: Define el formato de edición de texto.

Insertar número: Agrega los números desde el directorio telefónico.

Insertar contacto: Agrega nombres desde el directorio telefónico.

Método de captura: Modifica el método de captura.

\*Nota: Algunas de las ciudades y de los centros de mensajes distritales no soportan mensajes con más de 70 caracteres (o 160 caracteres para los textos en inglés).

Plantillas: Las oraciones de uso frecuente pueden almacenarse aquí para evitar de escribirlas durante la edición de los mensajes.

Pueden editarse y eliminarse.

Configuración de los mensajes: Antes de utilizar la función de mensajes, usted necesitará a realizar las configuraciones necesarias.

Configuración del modo: Configure un modo adecuado para el teléfono móvil. Ingrese a cada uno de los modos para encontrar el nombre que concuerde, el número del centro telefónico, el tiempo de validación, la configuración del perfil de envín

Modo de estado: Activa los informes o la ruta de respuesta.

Estatus de la memoria: Revisa la disponibilidad de espacio en el buzón de mensaies de la tarieta SIM o del teléfono móvil.

Ubicación de guardado: Elija aguardar en el teléfono móvil o la tarjeta SIM. Configuración de las transferencias: Seleccione el modo de transferencia de mensajes entre GRPS preferido, GSM preferido, sólo GPRS o sólo GSM.

\*Nota: Esta función requiere el soporte del proveedor de la red.

#### Mensaies multimedia

Los mensajes multimedia contienen texto, imágenes y sonido. A través de los mensajes multimedia (MMS), usted puede no sólo enviar y recibir imágenes y textos, sino también recibir archivos de audio adjuntos a los mensajes.

El teléfono soporta mensajes multimedia con páginas múltiples, esto es, cada una de las páginas consiste en una imagen, una pieza de música y texto Un mensaje multimedia contiene varias de esas páginas. El tamaño de las imágenes en los mensajes multimedia puedeajustarse en automático a la pantalla del teléfono.

\*Nota: Esta función requiere el soporte del proveedor de la red.

Escribir un mensaje: Crea un mensaje multimedia nuevo. Usted necesitará llenar los campos del destinatario, copia, copia confidencial, tema y archivos adjuntos. Buzón de entrada: Lea los mensajes multimedia recibidos (funciona de manera similar al buzón de entrada de los mensajes de texto).

Leer: El mensaje multimedia:

Detalles: Revisa los detalles de los mensajes multimedia, lo que incluye el remitente, el tema, la fecha, la hora y el tamaño.

Usar número: Extrae el número del remitente.

Contestar: Contesta en formato multimedia al remitente del mensaje multimedia o a todos los remitentes y los destinatarios.

Contestar: Contesta en formato de mensaje de texto al remitente del mensaje multimedia o a todos los remitentes y los destinatarios.

Reenviar: Reenvía el mensaie multimedia a otros.

Recibir: Si el mensaje multimedia no se recibe, se recibe aquí.

Desconectar: Se desconecta del GPRS

Eliminar: Elimina todos los mensajes multimedia.

Eliminar todo: Elimina todos los mensajes multimedia en el buzón de entrada. Buzón de salida: Almacena los mensajes multimedia que nosenviaron

exitosamente.

Borradores: Almacena los mensaies multimedia que no se pretende enviar. Plantilla: Las oraciones de uso frecuente pueden almacenarse aquí para evitar de escribirlas durante la edición de los mensaies.

Pueden editarse v eliminarse.

el tiempo de envío.

Configuraciones: Configura los parámetros de mi recepción de los mensaies multimedia

Configuración de la edición: Configura los parámetros de edición de los mensaies multimedia, como el modo de edición, el aleiamiento de imágenes las firmas, etc. Configuración del envío: Configura los parámetros de edición de los mensajes multimedia como el periodo de validez, el envío de informes, el informe de lectura, la prioridad, el tiempo de intervalo entre el envío de un mensaje v otro v

Configuración de la recepción: Configura los parámetros de recepción de los mensaies multimedia, como la red principal, la red de itinerancia, el informe de envío, el informe de lectura y el permitir el envío de informes, etc.-

Filtro: Filtra los mensaies multimedia.

Configuración del servidor: Configuración de los mensajes MMS, loque incluye las configuraciones del centro de mensaies MMS, el tipo de vinculación, la pasarela. el puerto y la cuenta.

\*Nota: La configuración de mensaies MMS necesita establecerse de acuerdo con la norma del proveedor local de la red, como en el caso del tipo de vinculación que se selecciona como WAP o HTTP.

Memoria: Espacio de los mensajes multimedia quardados, de la memoria utilizada v de la memoria libre.

#### Charla

Las funciones del foro de charla son las siguientes:

Configuración del foro de charla: Capture un sobrenombre y el número de su socio. Iniciar una charla: Captura el mensaje para comenzar la charla con el socio.

#### Buzón del correo de voz

Las funciones del correo de voz son las siguientes:

Editar: Usted puede configurar el nombre y el número telefónico.

Conectar al buzón de correo de voz: Marca el buzón del correo devoz que usted configuró para escuchar los mensajes de correo de voz.

#### Difusión de mensaies por celular

Las funciones de recepción y de lectura de mensajes de difusión por celular son los siguientes:

Modo de recepción: Activa o desactiva la recepción de mensajes de difusión por celular.

Leer el mensaie: Lee los mensaies de difusión por celular a los que está usted suscrito

Idioma: Configura el idioma de la difusión de mensajes por celular.

Configuración de los canales: Configura el canal de difusión de los mensaies por celular, incluida la selección, adición, edición y eliminación.

### 3.6 Visor de imágenes

Almacena las imágenes que toma la cámara.

- Ver: Hace un acercamiento de la imagen seleccionada.
- Estilo de exploración: Modifica el modo de exploración de las imágenes. están disponibles las opciones "Matrix" y "Lista".
- Reenviar, Utiliza las imágenes seleccionadas como papel tapiz, protector de pantalla, video de encendido/apagado y se pueden agregar al directorio telefónico
- Renombrar: Renombra la imagen seleccionada.
- Eliminar: Elimina la imagen seleccionada.
- Eliminar todos los archivos: Elimina todas las imágenes en el álbum
- Ordenar: Ordena las imágenes de la carpeta seleccionada por nombre. tino fecha o tamaño
- Almacenamiento: Modifica o elige una ruta de almacenamiento predeterminada para las imágenes.

#### 3 7 Historial de llamadas

Usted puede seleccionar el historial de la tarieta SIM 1 o de la tarieta SIM 2 en la forma siguiente:

- Llamadas perdidas: Para tomar el registro de 20 llamadas perdidas.
- Llamadas marcadas: Para tomar el registro de 20 llamadas marcadas.
- Llamadas recibidas: Para tomar el registro de 20 llamadas recibidas.

En la lista de bitácoras, presione OK para revisar los detalles de la entrada. como la fecha, han ahora, el nombre (si se registró en el directorio telefónico), el número y las veces en que se realizaron lasllamadas.

En los detalles de la entrada, presione Opciones para realizar las siguientes operaciones:

Marcación de IP: Activa la marcación IP de los números en el registro.

Enviar mensaie: Envía el mensaie al número.

Enviar mensaie MMS: Envía el mensaie MMS al número.

Eliminar todo: Elimina todos los registros.

Guardar: Guarda la entrada en la tarieta SIM o en el teléfono.

Eliminar bitácora: El usuario puede elegir borrar todas las entradas de una lista. Duración de las llamadas: Se proporcionan cuatro submenús en la opción de

Duración de las llamadas: Última llamada, Llamadas marcadas, Llamadas recibidas y Borrar todo.

Última llamada: Revisa la duración de la última llamada.

Llamadas marcadas: Revisa la duración total de las llamadas marcadas

Llamadas recibidas: Revisa la duración total de las llamadas recibidas. Borrar todo: Borra el contador y restablece el conteo.

Tiempo de la llamada: Los medidores de las llamadas pueden mantener el registro de su cobro total por las llamadas.

Cobro de la última llamada: Revisa el cobro de la última llamada.

Cobro de todas las llamadas: Revisa el cobro de todas las llamadas.

Reinicializar el medidor de las llamadas: Introduzca el código PIN2 para reiniciar el medidor de las llamadas.

Limitación de los cobros: Ingrese en este submenú e introduzca el código PIN 2 para explorar, editar o desactivar la función.

Precio y tarifa: Ingrese en este submenú para evitar, o desactivar la función; las dos últimas funciones necesitan la captura del código PIN 2.

\*Nota: Algunas de las operaciones requieren el Código PIN 2; sírvase ponerse en contacto con su proyeedor de la red para esto.

\*Nota: Se necesita el soporte de la red.

#### Contador de mensaies

Enviados: Registra el número de mensajes enviados.

Recibidos: Registra el número de mensajes recibidos.

Presione la tecla programable izquierda de "reinicializar" para borrar los dos elementos previos.

#### **Contador GPRS**

Último enviado: Registra el número de bytes enviados en la última ocasión. Último recibido: Registra el número de bytes recibidos en la última ocasión.

Todos los datos recibidos: Registra todos los bytes recibidos.

Borrar contadores: Comenzar el conteo.

#### 3.8 Multimedia

#### Cámara

El teléfono esté equipado con una cámara. Ingrese a la cámara y presione OK y para iniciar con la toma de fotografías. Las opciones son las siguientes:

- Fotografías: Ingrese al álbum.
- Configuraciones de la cámara: Configura los parámetros correspondientes a la toma de las fotografías.
- Configuraciones de las imágenes: Configura el tamaño la calidad de las fotografías.
- Equilibrio de los blancos: Configura el color de la luz.
- Modo de escena: Configurará el modo de disparo automático o nocturno.
- Configuraciones de los efectos: Elija el estilo desde despliegue.
- Agregar marco: Elija al marco para la imagen.
- Almacenamiento: Guarda la imagen en el teléfono a la tarjeta de memoria.
- Restaurar las opciones predeterminadas: Restaura la configuración predeterminada.

#### Cámara de video

El teléfono está equipado con una cámara de video. Entre una cámara de video y presione el botón o que ella para comenzar a grabar la filmación. Las opciones son como sique:

 Para el reproductor: Ingrese al reproductor de videos yreproduzca los videos grabados.

- Configuraciones de la cámara de video: Configure los parámetros correspondientes de la cámara de video.
- Configuraciones de video: Configure el tamaño, el formato, el tiempo de grabación. la calidad y los efectos de sonido de los videos.
- Configuraciones de los efectos: Elija un efecto especial para la grabación.
- Almacenamiento: Guarda la imagen en el teléfono o en la tarjeta de memoria.
- Restaurar las opciones predeterminadas: Restaura la configuración predeterminada

#### Reproductor de video

Reproduce los videos almacenados por los usuarios. Las opciones son como sigue:

- Reproducir: Reproduce el archivo seleccionado.
- Reenviar: Transfiere el archivo seleccionado al directorio telefónico, el protector de pantalla y el video de encendido/apagado.
- Renombrar: Renombra el archivo seleccionado.
- Eliminar: Elimina el archivo seleccionado.
- Eliminar todos: Elimina todos los archivos.
- Ordenar: Arregla los archivos en términos del nombre, el tipo, la fecha, el tamaño o los deja sin orden alguno).
- Almacenamiento: Revisa la ubicación del archivo (en el teléfono o en la tarjeta de memoria).

#### Reproductor de sonido

Elija grabar. Presione la tecla programable izquierda para realizar las siquientes operaciones:

- Grabar: Graba un nuevo sonido.
- Reproducir: Reproduce la grabación seleccionada.
- Agregar: Agrega una nueva grabación a la grabación original. (Sólo para formato AMR).
- Renombrar: Renombra la grabación.
- Eliminar: Elimina la grabación actual.
- Eliminar todos los archivos Eliminar todas las grabaciones.
- Configuración: Configura el formato de la grabación.
- Reenviar: Envía la grabación a los perfiles o la envía a través de un mensaie multimedia.

#### Radio FM

El teléfono soporta la transmisión de radio FM. Seleccione el acceso rápido de FM para realizar las acciones relacionadas. Presione la tecla de selección para realizar las siguientes acciones:

- Lista de canales: Edita en nombre del canal y lo despliega en la lista.
- Captura manual: Captura directa de la frecuencia del canal FM, por eiemplo 103.7.
- Búsqueda automática preestablecida: Busca en automático un canal de

FM v de la lista actualizada.

- Configuraciones: Reproducción de fondo, reproducción de laradio FM a través del altavoz
  - Grabar: Graba un nuevo audio.
- Agregar: Agrega una nueva grabación a la original.
  - Lista de archivos: Lista los archivos de grabaciones.

#### 3.9 Administrador de archivos

#### **Funciones:**

- Abrir: Despliega el contenido de la carpeta.
- Crear: Crea un nuevo archivo en la carpeta actual.
- Formatear: Formatea la tarjeta.
- Renombrar: Renombra los archivos o las carpetas.
- Eliminar: Elimina los archivos a las carpetas.
- Ordenar: Ordena los archivos o las carpetas.
- Detalles: Revisa los detalles de los archivos o de las carpetas.
- Copiar: Copia los archivos o las carpetas en cualquier posición.
- Mover: Mueve los archivos o las carpetas en cualquier posición.
- Eliminar todos: Elimina todos los archivos o las carpetas en la carpeta actual.
- Carpeta:
- Audio: Ruta de almacenamiento predeterminada de audio.
- Imágenes: Ruta de almacenamiento predeterminada de videos.

#### 3.10 Configuraciones

Configuraciones de la tarjeta SIM dual

Abrir la tarjeta SIM dual: Abre la tarjeta SIM dual.

Abrir sólo la tarjeta SIM1: Abre sólo la tarjeta SIM1

Abrir sólo la tarjeta SIM2: Abre sólo la tarjeta SIM2

Modo de vuelo: Cierra la red, abre el modo de vuelo.

#### Configuración del teléfono

Fecha y hora: Configura la fecha y la hora del teléfono.

Configurar la ciudad de origen: Configura la ciudad en la que usted se ubica.

Configuración de la hora: Configura la hora y la fecha actual.

Formato de la hora: Configura el formato en que se despliega la hora.

Programar encendido/apagado: Configura la hora en la que el teléfono se enciende v se apaga en automático.

Idioma: Configure el idioma para el menú.

Método de captura preferido: Selecciona un método de captura predeterminado.

### Características de despliegue:

Papel tapiz: Selecciona el papel tapiz.

Protector de pantalla: Selecciona una imagen para el protector de pantalla en el modo de espera y configura el tiempo de espera.

Imagen que se despliega al encendido: Selecciona el video que se reproduce cuando se enciende el teléfono.

Imagen que se despliega al apagado: Selecciona el video que se reproduce cuando se apaga el teléfono.

Despliegue de la fecha y la hora: Activa o desactiva el despliegue de la hora actual en el modo de espera.

Texto de saludo: Cuando se activan los saludos, se desplegará un mensaje editado al encender el teléfono.

Tecla designada: Especifica las funciones de las flechas arriba, abajo, izquierda y derecha en el modo de espera.

Actualización automática de la hora y la fecha: Activa y desactiva la actualización automática de la hora y la fecha.

Configuración de la escritura: Configura la velocidad y el color de la escritura.

#### Configuraciones varias:

Luz trasera de la pantalla LCD: Configura el brillo y la duración dela luz trasera de la pantalla LCD del teléfono móvil.

Luz trasera de apagado de la tecla finalizar: Activa o desactiva elmodo de ahorro de energía.

#### Configuraciones de las llamadas

Identificador de llamadas

Predeterminado: Envío de su número telefónico en la configuración predeterminada.

Ocultar: El otro extremo no puede ver su número telefónico durante

la llamada (se requiere el soporte del proveedor de la red).

Enviar: El otro extremo puede ver su número telefónico durante la llamada. Llamada en espera: Usted puede activar que se le notifique sobre las llamadas entrantes mientras tiene una llamada en proceso.

#### Desvió de llamadas:

Incondicional: Desvía las llamadas entrantes a otro número de manera incondicional.

Si se encuentra fuera de alcance: Desvía las llamadas entrantes a otro número si no puede ser localizado.

Si no contesta: Desvía las llamadas entrantes a otro número después de que su teléfono suene durante un tiempo especificado sin que se le conteste.

Si se encuentra ocupado: Desvía las llamadas entrantes a otro número cuando tenga una llamada activa.

Todas las llamadas de datos: Desvía las llamadas de datos.

Cancelar el desvío: Cancela el desvío de llamadas.

Prohibición de llamadas: Para restringir las llamadas

Llamadas salientes: Restringe la realización de llamadas.

Restringir las llamadas entrantes: Restringe la recepción de llamadas.

Cancelar la prohibición: Cancela la restricción (se necesita el código PIN2).

Modificar la contraseña: Modifica la contraseña.

Alternar las líneas: Alterna entre la línea 1 en la línea 2. (Nota: Cuando se elige la línea 2, no se pueden realizar llamadas.)

Configuraciones de las llamadas de la tarjeta SIM 2: Aplica lo mismo que para las configuraciones de la tarjeta SIM 1.

Remarcación automática: Hace que su teléfono remarque un número después de que no se puede marcar la primera vez.

Marcación rápida: En modo de espera, presione y mantenga presionadas las correspondientes teclas numéricas para marcar el número asignado a éstas. Marcación IP: Para configurar y almacenar la marcación IP de losnúmeros en el directorio

Despliegue de la duración de la llamada: Despliega la duración deuna llamada al finalizar un minuto.

Recordatorio de la duración de la llamada: Despliega la duraciónde una llamada. Finalización rápida en automático: Termina la llamada cuando se llega a una duración predeterminada.

#### Configuración de la red

Selección de la red:

Automática: Busca en automático la red a la que pertenece la tarjeta SIM.

Manual: Busca todas las redes disponibles y los registros en forma manual.

Red preferida: Prealmacena sus redes preferidas.

#### Configuración de la seguridad de la tarieta SIM

Bloqueo de la tarjeta SIM 1: Usted puede hacer que las configuraciones de seguridad eviten que su teléfono o la tarjeta SIM sean utilizados.

El código PIN puede evitar que su tarjeta SIM tenga un uso no aprobado. Si se cierra el código PIN, usted puede abrirlo para activar su protección. El teléfono solicitará el código PIN la siguiente vez que se encienda el teléfono. Si el código PIN está activado, puede cerrarlo para desactivar su protección. También puede modificar el código PIN siguiendo las indicaciones de la pantalla:

Capture el código PIN anterior, capture el código PIN nuevo y vuelva a capturarlo para confirmar.

\*Nota: La tarjeta SIM se bloqueará si las capturas de los códigos PIN son incorrectas en tres ocasiones. Entonces, usted necesitará el código PUK para desbloquear la tarjeta SIM. El código PIN y el código PUK se suministran juntos. De no ser así, sírvase ponerse en contacto con su proveedor de la red. El código PIN predeterminado es 1234. Sirvase modificarlo a una contraseña personalizada.

Marcación fija: Si está activada, sólo podrán realizarse llamadascon los números configurados en la lista o con los números que inicien con los dígitos en la lista. (Requiere el soporte de la tarieta SIM.)

Modo: Activa o desactiva la función de las llamadas fijas. (Necesita la captura del Código PIN 2).

Lista de llamadas fijas: Captura los números telefónicos fijos en la lista.

\*Nota: La activación o desactivación de la función de las llamadas fijasrequiere la captura del código PINZ. Sirvase ponerse en contacto con su proveedor de red para obtener el código PINZ. Ingrese a las llamadas fijas; los números de las llamadas fijas aparecerán en el directorio.

Marcación prohibida: Contrario las llamadas fijas, usted puede restringir las llamadas de ciertos números

Cambiar las contraseñas: Cambia las contraseñas del código PIN, del Código PIN2 y del teléfono.

\*Nota: Algunas funciones son servicio de la red.

#### Configuración de la seguridad de la tarieta SIM 2.

Es lo mismo que para la configuración de la seguridad de la tarjeta SIM 1. Bloqueo del teléfono:

El bloqueo del teléfono puede evitar que su teléfono sea sujeto de usono aprobado. Seleccione el bloqueo del teléfono para activar la protección de su teléfono. El teléfono le pedirá la contraseña la siguiente vez que se encienda; presione de nuevo para desactivar la protección.

Utilice la tecla programable derecha para borrar una captura incorrecta cuando ingrese la contraseña y presione OK para confirmar. Por ejemplo, si la contraseña está configurada como 1122, capture: 1122; sirvase modificar ésta a su contraseña personalizada. Si olvida lacontraseña de su teléfono, tendrá que ponerse en contacto con el distribuidor o con el centro de servicio local para desbloquear su teléfono.

Bloqueo automático del teclado: El teclado se bloqueará a sí mismo después de que el teléfono esté sin utilizarse durante el tiempo especificado que usted configure.

Abrir el bloqueo del teclado en modo de espera: Primero presione la tecla programable izquierda y, a continuación, presione la tecla derecha para desbloquear el teclado.

#### Perfiles del usuario

General

Activar: Activa el perfil general.

Personalizar: Ingrese a las configuraciones individuales del perfil general. Las funciones son como sique:

Configuraciones del tono del timbre: Modifica el tono del timbre para las llamadas entrantes, el despertador, el apagado/encendido del teléfono, la vibración del teléfono, el mensaje y los tonos del teclado.

Volumen del timbre: Ajusta el volumen del tono del timbre y el tono del teclado. Tipo de tono: Timbre, vibración, vibración y timbre, timbre después de vibración. Alerta de las llamadas entrantes: Timbre una vez, timbre o timbre ascendente. Tono de alerta del mensaje: Configura los tonos de alerta para advertencia, error, conexión de la red o conexión de la llamada.

Modo para contestar: Configura cualquier tecla para con a una llamada entrante.

#### Reuniones

Lo mismo con el perfil general.

#### Exteriores

Lo mismo con el perfil general.

#### Interiores

Lo mismo con el perfil general.

#### **Auricular**

El perfil se activa en automático cuando el auricular está conectado. El resto de las funciones son iguales a las del perfil general.

Lo mismo con el perfil general.

#### Teclas de acceso rápido

El teléfono de la ofrece 10 accesos rápidos. Abra el menú y seleccione las funciones de acceso rápido para entrar en las configuraciones de acceso rápido:

El método de configuración es como sigue: En el menú de la función de acceso rápido, seleccione un acceso rápido, presione la tecla programable izquierda para editar. Seleccione un menú v. a continuación, presione la tecla programable izquierda para confirmar.

Entonces, habrá terminado las configuraciones

#### Restaurar las configuraciones de fábrica

Reestablece las configuraciones predeterminadas con la contraseña 1122

#### Efecto de sonido

Configura el efecto de sonido el reproductor de audio y el efecto 3D.

Ecualizador:

Normal Danza

Clásico

Tonos agudos

Fiesta

Pop

Rock

#### 3.11 Diversión v juegos

#### Juego

Ensamble inteligente:

Juego nuevo: inicia un juego nuevo.

Modo de juego: Selecciona el nivel de juego.

10 Principales: Registro del récord de juego de los jugadores.

Explicación del juego: Consulta de las reglas del juego.

Configuración del juego.

BGM: Encendido y apagado de la música de fondo.

Efectos de sonido: Encendido y apagado de la música de fondo.

#### 3.12 Extras

#### Calculadora

- Presione la tecla 0-9 para la captura de números y la tecla # para el nunto decimal
- Presione la tecla arriba, abaio, izquierda y derecha para la captura de los símbolos matemáticos +, -, x,

Presione la tecla programable derecha para borrar la última captura. Presione la tecla programable derecha para "Salir" de lacalculadora; y presione la tecla programable izquierda para "Obtener" el resultado.

\*Nota: La precisión de la calculadora es limitada. Pueden presentarse errores de redondeo, en especial, cuando los números no sean divisibles.

#### Convertidor de unidades

- Peso: Incluve la conversión entre kilogramos <-> libras y kilogramos<-> onzas. Captura el número en el campo correspondiente, presione la tecla programa izquierda para confirmar. El resultado se presentará en el otro campo.
- Longitud: Incluve la conversión entre kilómetros<-> millas, metros<-> yardas, metros<-> pies y centímetros<-> pulgadas.

Capture el número en el campo correspondiente, presione la

teclaprogramable izquierda para confirmar. El resultado se mostrará en el otro campo.

#### Convertidor de monedas

Realiza la conversión entre cualquier moneda. Usted necesitará capturar primero el tipo de cambio, a continuación, el importe de la moneda nacional o el de la moneda extraniera v. deberá presionar la tecla programable izquierda para confirmar. El resultado se mostrará en el otro campo.

#### Cronómetro

Calcula el tiempo que se toma.

### Lector de libros electrónicos

- Abrir el libro electrónico: Abre el archivo de libro electrónico
- Limpiar el librero: Actualiza la lista de libros electrónicos.

### Configuraciones

- Estilo de fuente: Seleccione el estilo de fuente entre normal, itálicay
- Desplazamiento automático: Activa y desactiva el desplazamiento automático.
- Velocidad del desplazamiento: Seleccione la velocidad del desplazamiento automático.
- Formato de codificación: Elija codificar el libro electrónico.
- Memoria: Selecciona la memoria para la tarieta de la memoria o el
- Información: Muestra la información de libro electrónico.
- Eliminar: Elimina el archivo de libro electrónico
- Eliminar todo: Elimina todos los libros electrónicos en la lista.
- Configuraciones predeterminadas: Restaurar las configuraciones predeterminadas.
- Avuda: Información de avuda.
- Mis dispositivos: La lista de los dispositivos que están conectados.
- Conexión: Obtiene los recursos de información de los dispositivos

conectconectados

Nombre del dispositivo: Modificar el nombre del dispositivo del otro lado.

### Capítulo 4 Métodos de Captura

### Introducción general a los métodos de captura

Este teléfono soporta los métodos de captura de chino simplificado.

Éste ofrece el método de captura como Pinyin, trazos, letras en mayúsculas, letras en minúsculas, números, Pinyin inteligente, letras en mayúsculas inteligentes y letras en minúsculas inteligentes. Las funciones permiten capturas de los caracteres chinos que incluyen:

- Escritura y edición de mensajes de texto.
  - Escritura y edición de nombres y de números en el directorio telefónico.
- Búsqueda de nombres de los números en el directorio telefónico.
  - Saludos personalizados e identificación del propietario.
- Memorando y despertador en el memorando.

#### Teclado

Tecla programable izquierda: Para confirmar.

Tecla programable derecha: Para borrar un carácter o retroceder.

Teclas de navegación: Para mover el cursor en cuatro direcciones(arriba, abajo, izquierda derecha), avance de página/retroceso de página durante la selección o en la selección del método de captura Pinyin.

Tecla #: En el modo de edición, alterna entre los diferentes métodos de captura. Teclas numéricas (0 - 9): En el estado de los métodos de captura Pinyin, significan las letras en las teclas específicas. En el estado de los métodos de captura de trazos, significan los trazos de las teclas específicas. En el estado de los métodos de captura del alfabeto inglés, significa las letras en las teclas específicas.

Tecla \*: Invoca los símbolos en cualquier método de captura.

#### Métodos de captura

Pin Yin

En el estado de Pinyin inteligente, las teclas se identifican como sigue:

Tecla	Letras o funciones designadas	
2	abc	
3	def	
4	ghi	
5	jkl	
6	mno	

7	pqrs
8	tuv
9	wxyz
Tecla *	Invocar los símbolos
Tecla #	Modificar los métodos de captura
Tecla Arriba	Ir hacia arriba
Tecla Abajo	Ir hacia abajo
Tecla Izquierda	Ir hacia la izquierda
Tecla Derecha	Ir hacia la derecha
Tecla Programable Derecha	Confirmar
Tecla Programable Izquierda	Eliminar
Tecla Finalizar	Regresar al modo de espera

#### El método de captura Pinyin:

Símbolos fonéticos: Las teclas numéricas 2-9 para capturar los símbolos fonéticos.

Seleccionar los símbolos: Utilice las teclas de navegación para seleccionar los símbolos fonéticos, la tecla de programable derecha para borrar la última entrada y la tecla finalizar para salir de la captura actual.

Seleccionar los caracteres: Utilice las flechas arriba y abajo para avanzar o retroceder una página, utilice las teclas izquierda y derecha para seleccionar el carácter chino deseado y la tecla programable izquierda para confirmar.

Seleccionar frase asociada: Se presentan frases asociadas con el carácter que acaba de ingresar. Utilice las teclas arriba y abajo para retroceder o avanzar la página, utilice las teclas izquierda y derecha para seleccionar el carácter chino deseado y la tecla programable izquierda para confirmar.

Editar caracteres ingresados: Utilice las teclas izquierda y derecha para mover el cursor a la izquierda y a la derecha; y las teclas arriba y abajo para mover el cursor hacia arriba y hacia abajo y la tecla programableizquierda para eliminar un carácter.

Cambiar el método de captura: En el estatus de captura de texto, presione la tecla # para alternar entre los diversos métodos de captura.

En la esquina superior izquierda de la pantalla se mostrarán íconos indicativos. Captura de signos de puntuación: Presión de la tecla \* para invocar latabla de signos de puntuación.

Utiliza las teclas de navegación para seleccionar los signos deseados yla tecla programable izquierda para confirmar.

#### Método de captura de trazos

El teclado para el método de captura de trazos de caracteres chinos se define como sique:

Tecla	Letras o funciones designadas
0	Espacio
1	Horizontal
2	Vertical
3	Curvado a la izquierda
4	punto, caída a la derecha
5	Vuelta horizontal
6	Vuelta de arco
7	Vuelta a la inversa
8	Trazos inciertos
9	Horizontal-vuelta vertical
Tecla *	Invocar los símbolos
Tecla #	Alternar entre los métodos de captura
Tecla Arriba	Ir hacia arriba
Tecla Abajo	Ir hacia abajo
Tecla Izquierda	Ir hacia la izquierda
Tecla Derecha	Ir hacia la derecha
Tecla Programable Derecha	Confirmar
Tecla Programable Izquierda	Eliminar
Tecla Finalizar	Regresar al modo de espera

Dibujo Anexo: A continuación se presenta la tabla de correspondencia entre las teclas numéricas y los trazos.

ľ	1	2	3	4	5	6	7	8	9
1	-	J	,				L	?	7 2
de loca	'	1							4

Presione las teclas numéricas correspondientes en el orden de los trazos, los

caracteres elegidos con base en estos trazos aparecerán y la pantalla. El método de captura de trazos soporta la captura de radicales en caracteres chinos; presione la tecla programable izquierda para seleccionar el radical y la tecla programable derecha para eliminar la última entrada.

Seleccionar caracteres: Presione la tecla arriba y abajo para avanzar y retroceder la página y la tecla izquierda y derecha para moverse a la izquierda y a la derecha y seleccionar la frase asociada y confirmar laselección presionando la tecla programable izquierda.

Editar los caracteres capturados: Utilice las teclas izquierda y derechapara mover el cursor a la izquierda y a la derecha; las teclas arriba y abajo para mover el cursor hacia arriba y hacia abajo y la tecla programable izquierda para eliminar un carácter.

#### Métodos de captura del alfabeto en inglés y de números.

Los métodos de captura del alfabeto en inglés y de los números se definen como sigue:

Tecla	Letras o funciones designadas
1	.,-?!@1:
2	ABCabc2
3	DEFdef3
4	GHlghi4
5	JKLjkl5
6	MN0mno6
7	PQRSpqrs7
8	TUVtuv8
9	WXYZwxyz9
0	Espacio 0
Tecla *	Invocar los símbolos de puntuación
Tecla #	Alternar entre los métodos de captura
Tecla Arriba	Ir hacia arriba
Tecla Abajo	Ir hacia abajo
Tecla Izquierda	Ir hacia la izquierda
Tecla Derecha	Ir hacia la derecha
Tecla Programable Derecha	Confirmar
Tecla Programable Izquierda	Eliminar

Tecla Finalizar	Regresar al modo de espera

#### El método de captura en inglés:

Cada una de las teclas está designada con más de una letra. Presione la tecla con rapidez hasta que aparezca la letra deseada y, a continuación, capture otra letra después de que el cursor se mueva.

Presione la tecla cero para insertar un espacio.

Presión de la tecla programable derecha para borrar una captura incorrecta.

### Capítulo 5 Resolución de Problemas

Falla en las configuraciones deciertas funciones.	Esas funciones no están soportadas por el proveedor de la red o usted no las ha solicitado.	
PIN bloqueado	Capture la contraseña y el código PUK suministrado con la tarjeta SIM o póngase en contacto con el proveedor de la red.	
PIN2 bloqueado	Capture la contraseña y el código PUK2 suministrado con la tarjeta SIM o póngase en contacto con el proveedor de la red.	
Medidor de llamadas inválido	El contador de la transferencia de datos no funciona; sirvase ponerse en contacto con su proveedor de la red.	
Errores en latarjeta SIM	La tarjeta SIM está sucia, límpiela.     Reinstale la tarjeta SIM.     La tarjeta SIM está dañada, cámbiela.	

El fabricante se reserva el derecho final respecto de la interpretación de este manual.

El fabricante se reserva el derecho de realizar cambios en las normas técnicas sin previa notificación.

El fabricante se reserva el derecho de realizar cambios en este manual sin previa notificación.

El fabricante se reserva el derecho de realizar cambios en la especificación técnica sin previa notificación.

### **POLIZA DE GARANTIA**

#### TELEFONO CELULAR MODELO MINI LAS VEGAS

CT México Distribution S.A. de C.V., con domicilio en Av. Ejercito Nacional 112 piso 3, Col. Los Morales Polanco, Miguel Hidalgo, México Distrito Federal, C.P. 11510, agradece a Ud., la compra de este producto, el cual goza de una garantía de un año contra cualquier defecto de fabricación, contados a partir de su facturación y adquisición como material nuevo.

Para hacer efectiva esta garantía se deberá acudir al local comercial donde adquirió el producto o bien al domicilio señalado en el párrafo anterior, y deberá cumplir con los siguientes requisitos:

- · Presentación del equipo.
- Presentación de la póliza de garantía sellada por el local comercial donde adquirio el producto para acreditar la compra del equipo.

#### Cobertura

CT México Distribution S.A. de C.V., se compromete a cambiar o reemplazar partes y refacciones del producto defectuoso, incluyendo mano de obra así como de los gastos de transportación, sin cargo alguno para el propietario. En caso de que la presente garantía sea extraviada, el propietario puede recurrir directamente con CT México Distribution S.A. de C.V. ubicado en Av. Ejercito Nacional 112 piso 3, Col. Los Morales Polanco, Miguel Hidalgo, México Distrito Federal, C.P. 11510, Tel. 1327-0043 y 44, para que se le haga efectiva previa presentación de la factura correspondiente.

### Limitaciones

La garantía cubre exclusivamente lo que haya sido instalado de fabrica y no incluirá en ningún caso modificaciones realizadas por el propietario o terceras personas.

La responsabilidad de CT México Distribution S.A. de C.V., en caso de inclumplimiento de esta póliza incluyendo la derivada de la incorrecta ejecución de los servicios aquí contemplados, se limitará al pago de una cantidad equivalente al costo de las partes del equipo que resulten afectadas o en su caso, al pago del producto completo si este quedase dañado de tal manera que su uso posterior fuese imposible.

ESTA GARANTÍA NO ES VALIDA EN LOS SIGUIENTES CASOS:

Cuando el producto se hubiese utilizado en condiciones distintas a las normales. Cuando el producto no hubiese sido operado de acuerdo con el instructivo de uso que se le acompaña.

Cuando el producto hubiese sido alterado o reparado por personas no autorizadas por el fabricante nacional, importador o comercializador responsable respectivo. Centro de Servicio Autorizado

Para la adquisición de accesorios, partes y refacciones, acudir a nuestro centro de Servicio Autorizado CT México Distribution S.A. de C.V. ubicado en Av. Ejercito Nacional 112 piso 3, Col. Los Morales Polanco, Miguel Hidalgo, México Distrito Federal, C.P. 11510, Tel. 1327-0043 y 44.

